

KIS-556 – Gl. contre-réaction er Sturoniezh

(YBAN – 19 09 97)

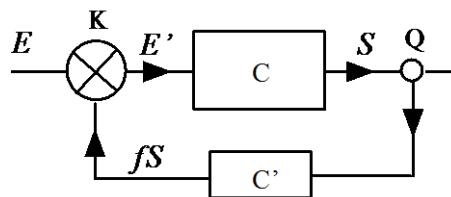
Ur gudennig evit a sell Gl. *contre-réaction*. Sed enmoned RETROACTION war *Dictionnaire de physique*, J.P. MATHIEU, A. KASTLER, P. FLEURY, Masson Eyrolles, Paris, 1991 :

RETROACTION. Méthode permettant de réaliser la commande et la régulation automatiques de certains systèmes. Elle consiste à transmettre à la grandeur d'entrée E une information des variations de la grandeur de sortie S et à modifier la première en conséquence.

Le schéma d'un système à rétroaction ou système asservi comprend une chaîne directe C , reliant directement l'entrée à la sortie, dont le gain est $G = S / E$. Un **capteur** Q préleve une fraction f de S (**taux de retour**) qu'un dispositif C' (**chaîne de retour**) ramène à l'entrée où un comparateur K l'ajoute ou la retranche à E . La grandeur d'entrée effective devient $E' = E \pm fS$, d'où

$$S = GE' = GE / (1 \pm fG)$$

Le signe – correspond à un montage à **réaction positive**, le signe + à une **contre-réaction**. La contre-réaction est utilisée dans certains régulateurs et dans les *systèmes asservis*, la réaction positive dans les systèmes *auto-oscillants*. Le passage de l'une à l'autre fait intervenir des critères de stabilité.



E GSTL. e kaver Gl. *rétroaction positive*, *rétroaction négative*, Br. **korwered emvuaat**, **korwered emleiaat** kevatal da Sz. *positive, negative feedback*. Amañ ez

eus anv eus ar c'hor en e bezh anvet iveau gant elektronikourion 'zo¹ Gl. *boucle de rétroaction*, Br. **dol gorwerediñ**. En ur yezh dikoc'h e lavarer **ristenn distro**, **ristenn gilwerediñ**. Daou zoare zo eviti : kreskiñ an enank *E* pe mont a-enep dezhañ. E se, pe e vez ouzh pennet f

S da *E* ha neuze ez eus Gl. *rétroaction positive* pe *réaction*, Br. **kilwered emvuaat** ; pe e vez lamet f

S diouzh *E* ha neuze ez eus Gl. *rétroaction négative* pe *contre-réaction*, Br. **kilwered emleiaat**, **gourzhgwered**. E-lec'h Br. **kor** e c'haller lavarout iveau Br. **dol**, oc'h envel neuze an trevnad oc'h amparañ un dol Br. **trevnad a-zol**, **trevnad dol gloz** (Gl. *système bouclé*, *système en boucle fermée*). Pa vez digoret an dol e lavarer Gl. *boucle ouverte*, Br. **dol digor**. Lakaomp e brezhoneg an destenn amañ diaraok :

Korwered. Hentenn o kevaraezañ lankañ hag arouleviañ emgefreet Trevnadoù 'zo. Emañ anezhi an treuzkas d'ar braster enankat *E* eus ur stlennad diwar-benn argemmoù ar braster ec'hankat *S* ha dre se daskemmañ an hini kentañ.

Goulun un trevnad korwerediñ pe trevnad yevañ (trevnad a-zol) zo ennañ ur ristenn rageeun *C*, oc'h eren rag-eeun an enank ouzh an ec'hank, a zo e savad *G* = *S* / *E*. Ur c'haptor *Q* a c'horre un darn *f* eus *S* (feur kilwerediñ), treuzkaset betek an enank gant ur stignad *C'* (ristenn gilwerediñ, ristenn distro), lec'h ma'z eo ouzh pennet da *E* pe lamet diouzh *E* gant ur c'heverataer *K*. Ar braster ec'hankat gwerc'hek a zeu da vezañ *E'* = *E* ± *f*

S, alese :

$$S = GE' = GE / (1 \pm f)$$

An arouez – a glot ouzh ur stignad kilwerediñ emvuaat, an arouez + ouzh ur c'hilwered emleiaat, ur gourzhgwered. Ar gourzhgwered a vez arveret en aroulevieroù 'zo hag en trevnadoù yevañ, ar c'hilwered emvuaat en trevnadoù unanluskellat. An tremen eus an eil d'egile a engwerc'h dezverkoù stabilder.

¹ J.-M. FOUCET, A. PEREZ-MAS, *Électronique pratique*, Dunod 1986.